

## LỜI CHÀO CỦA TỔNG LÃNH SỰ NHẬT BẢN TẠI TP.HCM

Chào mừng Quý vị đến với trang web của Tổng Lãnh sự quán Nhật Bản tại thành phố Hồ Chí Minh.

Tôi là HIDA, Tổng lãnh sự Nhật Bản tại thành phố Hồ Chí Minh.

Thời gian thấm thoát trôi qua, tôi nhậm chức tại thành phố Hồ Chí Minh đến nay đã được hơn hai năm rưỡi. Từ trước đến nay thành phố Hồ Chí Minh vẫn giữ vị trí quan trọng là đô thị thương mại sầm uất nhất nước, như Quý vị cũng thấy, thành phố này đã khai thông Đường hầm Sài Gòn – Đại lộ Đông Tây và khởi công công trình tàu điện ngầm đầu tiên tại Việt Nam, tôi vô cùng ngạc nhiên về sự phát triển này. Tôi sẽ tiếp tục nỗ lực để đẩy mạnh mối quan hệ giữa Nhật Bản và Việt Nam nói chung và với miền Nam Việt Nam nói riêng nhất là trong đó có thành phố Hồ Chí Minh. Tôi rất mong nhận được sự ủng hộ của Quý vị.



Những năm gần đây, trên cơ sở quan hệ đối tác chiến lược, quan hệ giữa Nhật Bản và Việt Nam ở cấp chính phủ và nhân dân ngày càng trở nên mật thiết. Hơn nữa, quan hệ hợp tác giữa Nhật Bản và Việt Nam đã mở rộng đến lĩnh vực chính trị và an ninh. Sau khi thủ tướng Abe nhậm chức vào tháng 1 năm nay, đất nước đầu tiên ông ghé thăm là Việt Nam, có thể nói đây là tượng trưng cho mối quan hệ mật thiết giữa Nhật Bản và Việt Nam. Ngoài ra, năm nay là “Năm hữu nghị Nhật – Việt”. Trong năm nay các sự kiện giao lưu giữa hai nước sẽ diễn ra nhiều hơn, từ đáy lòng tôi hy vọng rằng sự hiểu biết lẫn nhau giữa nhân dân hai nước sẽ trở nên sâu sắc hơn nữa.

Nhằm đẩy mạnh mối quan hệ kinh tế với thành phố Hồ Chí Minh – là trung tâm kinh tế của Việt Nam và các vùng lân cận, Tổng Lãnh sự quán Nhật Bản giúp đỡ để môi trường kinh doanh của các doanh nghiệp Nhật Bản dần được cải thiện hơn. Tại Tổng Lãnh sự quán Nhật Bản có tham vấn viên có thể trao đổi về vấn đề kinh doanh và doanh nghiệp, xin đừng ngại tận dụng cơ hội này.

Tổng Lãnh sự quán Nhật Bản sẽ cung cấp các loại dịch vụ hành chính một cách thuận lợi cho cư dân người Nhật, đồng thời tiếp tục nỗ lực cập nhật các thông tin mới nhất về tình hình an toàn, an ninh để các doanh nhân và du khách lưu trú ngắn hạn được an toàn trong thời gian lưu lại thành phố này. Để nâng cao hơn nữa chất lượng dịch vụ hành chính, tôi rất sẵn sàng lắng nghe ý kiến của Quý vị.

TỔNG LÃNH SỰ - TỔNG LÃNH SỰ QUÁN NHẬT BẢN TẠI TP.HCM

HIDA HARUMITSU

THÁNG 7 NĂM 2013